# أثر إعطاء النابروكسين Naproxen والسيليكوكسيب Celecoxib أثر إعطاء النابروكسين في الألم التالي للمعالجة اللبية المنجزة بجلسة واحدة

طلال النحلاوي\* رشاد مراد\*\*

#### الملخص

خلفية البحث وهدفه: هدفت هذه الدراسة إلى تقييم فعالية السيليكوكسيب مقارنة بالنابروكسين في تدبير الألم التالي للمعالجة اللبية في الضواحك والأسنان الأمامية وحيدة القناة المصابة بالتهاب لب غير ردود.

مواد البحث وطرائقه: أُجرِيَت هذه الدراسة على 60 ضاحكاً وسناً أمامياً وحيدِي الأقنية مصابِين بالتهاب لب غير ردود. وُزِّعَ المرضى عشوائياً في ثلاث مجموعات بحسب الأدوية المعطاة: مجموعة النابروكسين (n=20)، ومجموعة السيليكوكسيب (n=20)، ومجموعة الدواء الوهمي (n=20). أُعطِيَت مجموعة النابروكسين حبوب نابروكسين 500 مغ، وأُعطِيَت مجموعة الدواء الوهمي كبسولات مغ، وأُعطِيَت مجموعة الدواء الوهمي كبسولات مغ، وأُعطِيَت مجموعة الدواء الوهمي كبسولات تحتوي على نشاء. أُعطِيَ جميع المرضى جميعهم حبة/كبسولة واحدة في التوقيتات الزمنية الآتية: ساعة واحدة قبل المعالجة، و 12 و 24 و 36 و 48 ساعة بعد المعالجة. أُجرِيَت المعالجات اللبية جميعها بجلسة واحدة، وذلك من قِبَل الطبيب نفسه. استُخدِمَ مقياس التمثيل البصري لتسجيل شدة الألم بعد 6 و 12 و 24 و 48 ساعة وأسبوعاً واحداً بدءاً من توقيت الحشو. أُجرِيَ التحليل الإحصائي للبيانات باستخدام اختبارَي Kruskal-Wallis و \$100.05 .

النتائج: لم تكن هناك فوارق جوهرية إحصائياً في شدة الألم بين المجموعات المدروسة بعد 6 و 12 و 48 ساعة وأسبوعاً واحداً من توقيت الحشو (p>0.05). كما أنّه لم تكن هناك فوارق جوهرية إحصائياً في شدة الألم بين مجموعتي النابروكسين والسيليكوكسيب بعد المعالجة بأربع وعشرين ساعة (p>0.05). إلاَّ أنّه ظهرت فوارق جوهرية إحصائياً في شدة الألم في ذلك التوقيت بين مجموعة الدواء الوهمي ومجموعتي النابروكسين والسيليكوكسيب (p>0.05).

الاستنتاج: ظهر أنَّ النابروكسين والسيليكوكسيب فعالان في تقليل الألم التالي للمعالجة اللبية للضواحك والأسنان الأمامية وحيدة القناة المصابة بالتهاب لب غير ردود، وقد كانت فعالية النابروكسين مشابهة لفعالية السيليكوكسيب. كلمات المفتاحية: الألم التالي للمعالجة اللبية، مضادات الالتهاب غير الستيروئيدية، النابروكسين، السيليكوكسيب.

-

<sup>\*</sup> أستاذ مساعد - كلية طب الأسنان - الجامعة السورية الخاصة.

<sup>\*\*</sup> أستاذ - كلية الصيدلة - جامعة دمشق.

# Effects of Naproxen and Celecoxib Administration on Postoperative Pain After Single Visit Root Canal Treatment

Talal Al-Nahlawi\*

Rashad Murad\*\*

#### **Abstract**

Aim: The aim of this study was to evaluate the efficacy of celecoxib compared to naproxen in the management of post-endodontic pain in single-canal anterior and premolar teeth with irreversible pulpitis.

Methods: Sixty single-canal anterior and premolar teeth with irreversible pulpitis were included in this study. Patients were randomly allocated into three groups according to the administered medicament: naproxen group (n=20), celecoxib group (n=20), and placebo group (n=20). Naproxen group received naproxen 500 mg tablets, celecoxib group received celecoxib 100 mg capsules, and placebo group received placebo (starch containing capsules). All patients were given one tablet/capsule at the following time intervals: 1 hour preoperatively, 12, 24, 36, 48, hours postoperatively. A single operator performed a single-visit endodontic treatment for all patients. Visual analogue scale (VAS) was used to record pain at 6, 12, 24, 48 hours and 1 week after obturation. Data were statistically analyzed using Kruskal-Wallis and Mann-Whitney U tests. The significance level was set at p<0.05.

Results: There were no statistically significant differences in VAS pain values between the studied groups 6, 12, 48 hours, and 1 week after obturation (p>0.05). At 24 hours after obturation, there were no statistically significant differences between naproxen and celecoxib groups (p>0.05). However, there were statistically significant differences between placebo group and both naproxen and celecoxib groups at that time (p<0.05).

Conclusions: Naproxen and celecoxib were found to be effective in reducing post-endodontic pain in single-canal anterior and premolar teeth with irreversible pulpitis. The effectiveness of naproxen was similar to celecoxib.

Keywords: Post-endodontic pain, non-steroidal anti-inflammatory drugs (NSAIDs), Naproxen, Celecoxib.

<sup>\*</sup> Associate Professor – Faculty of Dentistry – Syrian Private University.

<sup>\*\*</sup> Professor – Faculty of Pharmacy – Damascus University.

#### مقدمة:

الرغم من التطورات التقنية الحاصلة في المداواة اللبية الحديثة. فقد وجدت الدراسات أنَّ نسبة 3-58% من المرضى يعانون من الألم التالى للمعالجة اللبية بشدات مختلفة. أتحدث هذه الحالات المؤلمة نتيجة التهاب حاد في التعب، أن ... إلخ. الأنسجة حول الجذرية تالِ لتخريش جرثومي أو فيزيائي أو كيميائي قادم من القناة الجذرية. من بين هذه المخرشات، عُدَّ الإنتان الجرثومي بأنَّه المسبب الرئيس للألم التالي للمعالجة اللبية. وتتسبب عوامل عدّة بحدوث هذا الإنتان الجرثومي، منها: خروج الفضلات المؤوفة خارج الذروة، ووجود تسرب في الحاجز المطاطى، وأدوات لبية ملوثة، ووجود تسرب في الترميمات المؤقتة، ...إلخ. 2 ، 3 كما يتسبب التحديد الخطأ للطول العامل بحدوث الألم التالى للمعالجة اللبية بطرق عدّة منها التخريش الفيزيائي بأدوات التحضير للأنسجة حول الذروية،2 والتوسيع الذروي الذي يؤدى إلى خروج سوائل الإرواء، وكمية كبيرة من الفضلات المؤوفة للمنطقة حول الذروية<sup>2 ، 4</sup> ؛مما يُحدِثُ تخريشاً كيميائياً وجرثومياً.

ولمّا كانت السيطرة على الألم هي أحد الجوانب المهمة من الممارسة اللبية، ركزت دراسات عدّة على تحديد العوامل المنبئة بحدوث الألم التالى للمعالجة اللبية وطرائق الوقاية منه وتدبيره. وقد اتفقت الدراسات التي حاولت تحديد العوامل المنبئة بحدوث الألم التالي للمعالجة اللبية على أنَّ وجود الألم قبل المعالجة هو العامل الأساسي في التتبؤ بالألم التالي للمعالجة اللبية. 5 كما وجدت العديد من الدراسات أنَّ شدة الألم قبل المعالجة تتبئ بشدة الألم التالي للمعالجة اللبية. 6 - 8 إلا أنَّ هذه الدراسات أظهرت نتائج متناقضة في ما يتعلق بالعوامل المنبئة الأخرى بسبب اختلاف طرائق إجراء هذه الدراسات. من بين تلك العوامل الأخرى: وجود الآفة حول الذروية وحجمها، وجنس المريض، والتورم المعمم، و التماس الإطباقي، وحالة اللب،

والأسنان التي أجريت لها معالجة لبية إسعافية سابقاً، لا يزال حدوث الألم بعد المعالجة اللبية أمراً شائعاً على والأسنان التي يزيد عدد أقنيتها على اثنتين، والأرحاء، وأسنان الفك السفلي، 6 وعدد جلسات المعالجة، 6 ، 9 ، 0 وعدد الأيام في الأسبوع السابق التي لم يستطع فيها المريض ممارسة نشاطاته المعتادة بسبب الألم، وازدياد الألم عند

عندما تظهر على المريض قبل المعالجة علامات عدّة تتبئ باحتمال حدوث ألم تالِ للمعالجة اللبية، يجب على الطبيب الممارس اتخاذ إجراءات وقائية لتقليل الألم. 7 تتضمن استراتيجيات الوقاية من الألم وتدبيره طرائق دوائية وغير دوائية. من الطرائق غير الدوائية التي أثبتت فعاليتها في تقليل الألم التالي للمعالجة اللبية: تخفيض الإطباق،11 والمعالجة بالتبريد داخل الأقنية، 12 والتحديد المتزامن للطول العامل طيلة مدة تحضير الأقنية، 13 ... إلخ. وتتضمن الطرائق الدوائية حقن مواد مخدرة مديدة المفعول،14 واعطاء المريض أدوية كمضادات الالتهاب غير الستيروئيدية،  $^{16-62}$ والستيروئيدات القشرية، 19 ، 21 ، 22 والمسكنات الأفيونية، 15 ، 20 <sup>23</sup> أو مشاركة بين نوعين من الأدوية (كإعطاء الإيبوبروفين مع الباراسيتامول). 15 ' 24 على الرغم من فعالية الستيروئيدات والمسكنات الأفيونية التي أثبتتها بحوث عدّة، إلاَّ أنَّ مضادات الالتهاب غير الستيروئيدية تعدُّ الخيار الأول في تدبير الألم التالي للمعالجة اللبية، 25 وذلك لكونها أكثر أماناً من الستيروئيدات القشرية والمسكنات الأفيونية. 5.

تعتمد فكرة استخدام مضادات الالتهاب غير الستيروئيدية في تدبير الألم التالي للمعالجة اللبية على حقيقة أنَّها تتقص الالتهاب في الأنسجة حول الجذرية. فمضادات الالتهاب غير الستيروئيدية تثبط تشكل الوسيط الالتهابي بروستاغلاندين من حمض الأراشيدونيك، وذلك بتثبيط إنزيمات السيكلوأوكسجيناز (COX)، 28 - 28 وبذلك فإنها تمنع حدوث الالتهاب و فرط الحس في المستقبلات المحيطية. 18

توجد مجموعتان كبيرتان من إنزيمات (COX-1 :(COX) و COX-2. <sup>27 ، 27</sup> COX-1 هو إنزيم يُفرَز طبيعياً، وينظم الفعاليات الطبيعية في خلايا المعدة والكلى والصفيحات الدموية. أمَّا COX-2 فهو إنزيم يُفرَز فقط في حالات وجود التهابات أو أذيات نسيجية. <sup>29،26</sup> تصنف مضادات الالتهاب غير الستيروئيدية بحسب تفضيلها لتثبيط COX-1 و/أو COX-2 إلى: مضادات التهاب غير ستيروئيدية غير انتقائية، ومضادات التهاب غير ستيروئيدية انتقائية لـ <sup>29, 27</sup>.COX-2

تقوم مضادات الالتهاب غير الستيروئيدية غير الانتقائية (كالإيبوبروفين والبيروكسيكام والكيتورولاك) بتثبيط إنزيمات الفصيلة من مضادات الالتهاب غير الستيروئيدية تسكّيناً جيداً الألم التالي للمعالجة اللبية تسكيناً جيداً. 15، 18،17 لكن استعمال هذه الأدوية مرتبط بحدوث آثار جانبية هضمية كالقرحات المعديّة.<sup>27</sup> لذلك، لحل هذه المشكلة، طُوِّرَت مضادات الالتهاب غير الستيروئيدية الانتقائية لـ COX-2 (كالروفيكوكسيب والميلوكسيكام والإيتودولاك)، وكانت تأثيراتها الهضمية أقل من مضادات الالتهاب غير الستيروئيدية غير الانتقائية.<sup>30</sup> إلاَّ أنَّ هذه الميزة قابلتها مشكلة ازدياد الآثار الجانبية القلبية الوعائية مقارنة بمضادات الالتهاب غير الستيروئيدية غير الانتقائية.<sup>31</sup> وقد أظهرت الدراسات أنَّ المخاطر القلبية الوعائية تختلف إلى حد ما بين دواء وآخر من فصيلة مضادات الالتهاب غير الستيروئيدية الانتقائية لـ COX-2. ففي حين أنَّ الروفيكوكسيب والفالديكوكسيب قد سُجِبَا من السوق بسبب سميتهما القلبية الوعائية،<sup>30</sup> لا يزال بالإمكان استخدام أنواع أخرى من مضادات الالتهاب غير الستيروئيدية الانتقائية لـ COX-2 مدداً زمنية محدودة عند المرضى الذين يكون لديهم خطر متدنِّ لحدوث مشكلات قلبية وعائية.<sup>32</sup> اختبرت دراسات قليلة فقط فعالية مضادات الالتهاب غير الستيروئيدية الانتقائية لـ COX-2 في تسكين الألم التالي

للمعالجة اللبية. وجدت بعض هذه الدراسات أنَّ مضادات الالتهاب غير الستيروئيدية الانتقائية لـ COX-2 أكثر فعالية من مضادات الالتهاب غير الستيروئيدية غير الانتقائية (الروفيكوكسيب مقابل الإيبوبروفين)، 29 ووجدت بعضها أنَّها بالفعالية نفسها مضادات الالتهاب غير الستيروئيدية غير (الميلوكسيكام مقابل البيروكسيكام، الانتقائية والإيتوريكوكسيب مقابل الإيبوبروفين)،33،16 ووجدت بعضها أنها أقل فعالية من مضادات الالتهاب غير الستيروئيدية غير الانتقائية (الإيتودولاك مقابل الكيتورولاك). 20

النابروكسين هو مضاد التهاب غير ستيروئيدي غير انتقائي من فصيلة حمض البروبيونيك (فصيلة الإيبوبروفين COX-1 و COX-2. وقد أظهرت دراسات عدَّة أنَّ هذه نفسها). وجدت دراسة meta-analysis أجراها COX-1 وزملاؤه أنَّ النابروكسين هو أكثر مضادات الالتهاب الستيروئيدية أماناً للاستخدام عند المرضى الذين يعانون من مشكلات قلبية وعائية، وذلك لقلة تسببه بتلك المشكلات، يعقبه السيليكوكسيب في المرتبة الثانية كبديل يمكن استخدامه عند المرضى الذين لديهم قرحات معدية.34 إنَّ درجة خطورة النابروكسين من حيث تسببه بحدوث قرحات معدية هي درجة متوسطة مقارنة بالإيبوبروفين (خطورة منخفضة) والكيتورولاك (خطورة مرتفعة).35 قارن Mehrvarzfar وزملاؤه فعالية النابروكسين (500 مغ) والنوفافين (325 مغ باراسيتامول و 200 مغ إيبوبروفين و 40 مغ كافئين) والمسكن الأفيوني ترامادول (100 مغ) في تدبير الألم التالي للمعالجة اللبية. 15 وقد وجدوا أنَّ النابروكسين والنوفافين أعطيًا تأثيرات مسكنة متشابهة، في حين كانت فعالية الترامادول أقل منهما. ولم تقيِّم أي دراسة أخرى فعالية النابروكسين في تدبير الألم التالي للمعالجة اللبية.

السيليكوكسيب هو مضاد التهاب غير ستيروئيدي انتقائي لـ COX-2. لم تقيِّم أي دراسة فعالية السيليكوكسيب في إنقاص الألم التالي للمعالجة اللبية. لذلك فقد هدفت هذه الدراسة إلى تقييم فعالية السيليكوكسيب في تدبير الألم

التالى للمعالجة اللبية ومقارنتها بفعالية النابروكسين.

مواد البحث وطرائقه: أُجريت هذه الدراسة السريرية،  $7-36 \cdot 24 \cdot 18 \cdot 15$  الاستطلاعية، المغشاة، مزدوجة التعمية، المضبوطة 7-مريض لديه تورم حول ذروي. بمجموعة شاهدة، في العيادات الخارجية التابعة لقسم المداواة في كلية طب الأسنان بالجامعة السورية الخاصة. اختير المشاركون من المرضى المراجعين للعيادة المذكورة بعد التأكد من أنَّهم يحققون معايير الاشتمال والاستبعاد لهذه الدراسة.

#### معايير الاشتمال والاستبعاد:

## كانت معايير الاشتمال في هذه الدراسة:

1-مريض يعاني من ألم متوسط إلى شديد بسبب التهاب لب غير ردود في سن وحيدة القناة (ضواحك أو أسنان أمامية)، مع مظهر حول ذروى طبيعي على الصور الشعاعية.

2-مريض يختار إجراء المعالجة اللبية.

3- الأسنان التي يمكن معالجتها في جلسة واحدة.

4-المريض الذي يستطيع أن يقرأ الاستبيانات ويفهمها ويجيب منها.

5–المريض الذي يوقع على استمارة الموافقة المعلمة؛

6-مريض ذو صحة عامة جيدة.<sup>36,24,18</sup>.

### وكانت معايير الاستبعاد:

1-قصة حساسية تجاه مضادات الالتهاب غير الستيروئيدية أو المخدرات الموضعية.

2-قصة ربو، أو اضطرابات معدية معوية، أو قلس مريئي، أو نقص في وظيفة الكبد أو الكلى، أو اضطراب نزفى، أو داء سكري غير مضبوط.

3-مريض يتتاول حالياً أدوية مضادة للتخثر أو مدرة للبول، أو أي أدوية تتعارض مع مضادات الالتهاب غير الستبر و ئېدية.

4-الحمل أو الإرضاع.

5-مريض أصغر من 18 سنة أو أكبر من 65 سنة.

6-مريض تتاول مضادات التهاب غير ستيروئيدية خلال الـ 12 ساعة السابقة.

# تحضير الأدوية وطريقة التعشية:

قبل بدء الدراسة، غَلَّفَ الباحث الثاني (الذي لم تكن له علاقة مباشرة بالخطوات السريرية لهذه الدراسة) الأدوية في 60 مغلفاً داكناً متماثلاً، ووضع عليها اسماً تجارياً غير حقیقی، واحتوی کل مغلف علی 5 حبوب/کبسولات. احتوی 20 مغلفاً على حبوب نابروكسين 500 مغ (كسينارسير؛ فارماسير، دمشق، سورية)، واحتوى 20 مغلفاً على كبسولات سيليكوكسيب 100 مغ (سيليكس، ألفا، حلب، سورية)، واحتوى 20 مغلفاً على دواء وهمى (كبسولات تحتوي على نشاء). وُضِعَت أرقام على هذه المغلفات، ولم تُعطَ هذه الأرقام إلى الباحث الأول إلى حين إنهاء الدراسة. وقد أخذ كل مريض مغلف دواء عشوائياً. لم يعرف الطبيب المعالج (الباحث الأول) ولا المريض ماهية الدواء الذي أُعطِيَ للمريض. لذلك فقد كانت هذه الدراسة استطلاعية ومعشاة ومزدوجة التعمية.

#### المعالجة:

أجريت المعالجات اللبية جميعها في هذه الدراسة من قبل الطبيب نفسه (الباحث الأول) في جلسة واحدة؛ وذلك باتباع بروتوكول موحد لكلّ المرضى. بعد شرح إجراءات المعالجة للمرضى، وُقِّعَت استمارات الموافقة المعلمة، وطُلِبَ إلى المرضى سحب مغلفات أدويتهم عشوائياً. طُلبَ إلى المشاركين أخذ حبة/كبسولة واحدة من مغلفاتهم قبل بدء المعالجة اللبية بساعة.

خُدِّرَتِ السن المراد معالجتها باستخدام أمبولة واحدة (1,8 مل) من أدريكائين دنتال (ليدوكائين 2% مع 1:80000 إبنفرين؛ ابن زهر، دمشق، سورية). بعد تطبيق الحاجز المطاطى وتطهيره، حُضِّرَت حفرة مدخل لبي باستخدام سنبلة ماسية معقمة. تمّ عمل glide-path باستخدام مبرد لبي k-file قياس 10 (Mani ، اليابان)، متبوعاً بمبارد آلية

Maillefer (Dentsply) PathFile، سویسرا) بقیاساتها 1 و 2 و 3. حُدِّدَ الطول العامل بشكل أولى في أثناء استكشاف القناة بمبرد k-file قياس 10، باستخدام جهاز تحديد الذروة (J Morita ! Root ZX ، اليابان)؛ وذلك بحيث يكون الطول المحدد أقصر من قراءة "الذروة" على الجهاز بمسافة 1 مم. بعد ذلك حُدِّدَ الطول العامل مرة أخرى قبل استعمال مبرد PathFile قياس 3؛ وذلك باستخدام جهاز تحديد الذروة المذكور مع مبرد k-file قياس 15 بالطريقة المذكورة نفسها ، ثم أُكِّدَ شعاعياً بصورة ذروية. حُضِّرَت الأقنية باستخدام نظام التحضير الآلي · Maillefer · Dentsply) ProTaper Universal سويسرا) حتى القياس F3. رُويَتِ الأقنية بهيبوكلوريت المجموعات المدروسة. عُيِّنَ مستوى الدلالة عند p<0.05. الصوديوم 5,25% إرواءً غزيراً، وذلك باستخدام إبر South Jordan ، Ultradent) 30 ذات القياس NaviTip ، UT). وبعدها جُفَّفَت الأقنية و حِشيَتْ بطريقة التكثيف الجانبي باستخدام الكوتابيركا (Maillefer ، Dentsply ، سويسرا) والسيار ذي الأساس الراتنجي (AH Plus ؛ Konstanz ، Dentsply ، ألمانيا). وبعد حشو الأقنية، وُضعت كرية قطنية جافة في الحجرة اللبية، ثم خُتمت حفرة المدخل اللبي بحشوة مؤقتة (Cavit ؛ 3M Seefeld/Oberbay ، ESPE Dental AG ، ألمانيا). أخيراً، طُلِبَ إلى المرضى أن يأخذوا حبة/كبسولة واحدة من

مغلفاتهم بعد الحشو ب 12 و 24 و 36 و 48 ساعة (أي 4 حبوب/كبسولات). كما طُلِبَ إليهم أيضاً قياس شدة الألم للجدول 2). التالى للمعالجة اللبية وتسجيلها بعد 6 و 12 و 24 و 48 ساعة وأسبوع واحد (ابتداء من وقت الحشو)، وذلك باستخدام مقياس التمثيل البصري الذي أعطى لكل مريض. استُخدم في هذه الدراسة مقياس تمثيل بصرى يبدأ بالصفر الذي يشير إلى عدم وجود ألم، وينتهي بالمئة التي تدلُّ على الألم الشديد.<sup>39</sup> سَجَّل المرضى قياسات الألم وأعطوها للباحث الأول.

# التحليل الإحصائي:

أُجريَ تحليل إحصائي للبيانات باستخدام برنامج SPSS 13 المتحدة ، IL ، Chicago ، SPSS inc.) الأميركية). استُخدِمَ اختبار التوزع الطبيعي -Kolmogorov Smirnov لتحليل توزع البيانات. ولأنَّ البيانات لم تُبُدِ توزعاً طبيعياً، استُخدمت اختبارات غير بارامترية لدراسة الفوارق بين المجموعات. طُبِّقَ اختبار Kruskal-Wallis لمعرفة هل هناك فوارق جوهرية إحصائياً في شدة الألم بين مجموعات النابروكسين والسيليكوكسيب والدواء الوهمي؟ كما طُبِّقَ اختبار Mann-Whitney U لمعرفة هل هناك فوارق جوهرية إحصائياً في شدة الألم بين كل مجموعتين من النتائج:

أُجريَت 60 معالجة لبية أحادية الجلسة لـ 60 سناً وحيدة القناة (أمامي وضاحك). راوحت أعمار المشاركين في الدراسة بين 19 و 54 عاماً. لم يُفقد أي مريض في أثناء هذه الدراسة. وُزِّعَتِ الأسنان عشوائياً في ثلاث مجموعات: مجموعة النابروكسين (n=20)، ومجموعة السيليكوكسيب (n=20)، ومجموعة الدواء الوهمي (n=20). بيَّنَ الجدول 1 توزع العينة على المجموعات الثلاث بحسب صفات المريض والسن. لم تكن هناك فوارق جوهرية إحصائياً في شدة الألم بحسب صفات المرضى (الجنس والعمر والتدخين) عند مستوى الثقة 95% (p>0.05) (انظر

بيَّنَ الشكل 1 شدة الألم التالي للمعالجة اللبية في مجموعات الدراسة الثلاث عند كل توقيت زمني مسجل. لم تكن هناك فوارق جوهرية إحصائياً في شدة الألم بين المجموعات المدروسة بعد 6 و 12 و 48 ساعة وأسبوع واحد من توقيت الحشو (p>0.05) (انظر للجدول 3). كما أنَّه لم تكن هناك فوارق جوهرية إحصائياً في شدة الألم بين مجموعتي النابروكسين والسيليكوكسيب بعد المعالجة بأربع وعشرين ساعة (p>0.05) (انظر للجدول 4). إلا أنَّه ظهرت فوارق

جوهرية إحصائياً في شدة الألم في ذلك التوقيت بين والسيليكوكسيب (p<0.05). مجموعة الدواء الوهمي ومجموعتي النابروكسين

الجدول (1): توزع العينة على المجموعات الثلاث بحسب صفات المريض والسن.

النسبة المئوية			عدد الأسنان			الفئة	المتغير		
المجموع	دواء وهمي	سيليكوكسيب	نابروكسين	المجموع	دواء وهمي	سيليكوكسيب	نابروكسين	4.191)	المدروس
66.7	85.0	65.0	50.0	40	17	13	10	ذكر	. 11
33.3	15.0	35.0	50.0	20	3	7	10	أنثى	الجنس
48.3	45.0	60.0	40.0	29	9	12	8	< 30 عاماً	الفئة العمرية
51.7	55.0	40.0	60.0	31	11	8	12	>= 30 عاماً	القنه العمرية
66.7	90.0	50.0	60.0	40	18	10	12	غير مدخن	
33.3	10.0	50.0	40.0	20	2	10	8	مدخن	التدخين
26.7	20.0	10.0	50.0	16	4	2	10	ثنية	
20.0	15.0	35.0	10.0	12	3	7	2	رباعية	
8.3	0.0	25.0	0.0	5	0	5	0	ناب	نوع السن
13.3	20.0	0.0	20.0	8	4	0	4	ضاحك أول	
31.7	45.0	30.0	20.0	19	9	6	4	ضاحك ثانٍ	
46.7	45.0	55.0	40.0	28	9	11	8	علوي أيمن	
15.0	15.0	0.0	30.0	9	3	0	6	علوي أيسر	موقع وجِهَة
30.0	25.0	35.0	30.0	18	5	7	6	سفلي أيسر	السن
8.3	15.0	10.0	0.0	5	3	2	0	سفلي أيمن	

الجدول( 2): نتائج اختباري Kruskal-Wallis و Mann-Whiteny U اللذين طُبِقًا لمعرفة هل هناك فوارق جوهرية إحصائياً في شدة الألم بحسب صفات المرضى.

فارق جوهري؟	قيمة p	المتغير المدروس
-ری جرحري.		
У	0.663	الجنس
У	0.102	الفئة العمرية
У	0.151	التدخين



الشكل (1): متوسط شدة الألم التالي للمعالجة اللبية في مجموعات الدراسة مقيّمة بمقياس التمثيل البصري 0-100 عند كل مدة زمنية مسجلة.

الجدول (3): نتائج اختبار Kruskal-Wallis الذي طُبِّقَ لمعرفة هل هناك فوارق جوهرية إحصائياً في شدة الألم بين المجموعات المدروسة في المدد الزمنية المسجلة.

فارق جوهري؟	قيمة p	المدة المدروسة
У	0.621	بعد 6 ساعات
У	0.237	بعد 12 ساعة
نعم	0.004	بعد 24 ساعة
У	0.083	بعد 48 ساعة
У	0.344	بعد أسبوع واحد

الجدول (4): نتائج اختبار Mann-Whiteny U الذي طُبِّقَ لمعرفة هل هناك فوارق جوهرية إحصائياً في شدة الألم بين كل مجموعتين من المجموعات المدروسة بعد 24 ساعة من الحشو.

فارق جوهري؟	قيمة p	طريقة المعالجة 2	طريقة المعالجة 1
У	0.085	سيليكوكسيب	نابروكسين
نعم	0.001	دواء وهمي	نابروكسين
نعم	0.046	دواء وهمي	سيليكوكسيب

بالمجمل، أظهرت هذه النتائج أن السيليكوكسيب التالي للمعالجة اللبية قد يشكل تحدياً للأطباء. 40 لذلك فقد والنابروكسين كانا فعالَين في تقليل الألم التالي للمعالجة اهتمت هذه الدراسة بتدبير هاتين الدرجتين من الألم التالي اللبية فقط بعد 24 ساعة من الحشو. لم تحدث أية آثار جانبية.

#### المناقشة:

ليست هناك معلومات كافية حتى الآن للتوصية بنوع مضاد الذين يعانون من الألم المتوسط أو الشديد قبل المعالجة. الالتهاب غير الستيروئيدي الأكثر فعالية في تقليل الألم أظهرت نتائج هذه الدراسة أنَّ الجرعة الأولى من كل من التالي للمعالجة اللبية، ومقدار جرعته، والفواصل الزمنية النابروكسين والسيليكوكسيب التي أعطيت قبل المعالجة لم بين الجرعات.<sup>28</sup> قيمت دراسة سابقة واحدة فقط فعالية النابروكسين في تقليل الألم التالي للمعالجة اللبية.<sup>15</sup> وفضلاً عن ذلك، لم تقيم أي دراسة سابقة فعالية السيليكوكسيب في تدبير الألم التالي للمعالجة اللبية.

شملت العينة في هذه الدراسة الضواحك والأسنان الأمامية بشكل مخالف للنتيجة التي أظهرتها دراسة Mehrvarzfar وحيدة القناة فقط. يعود السبب في ذلك إلى أنَّ العديد من وزملائه التي وجدت أنَّ جرعة واحدة قبل المعالجة من الدراسات أشارت إلى أنَّه لا فارق جوهري بين الأسنان الأمامية والضواحك في حدوث الألم التالي للمعالجة اللبية وشدته، فضلاً عن ربط تلك الدراسات الألم التالي للمعالجة بعدد أقنية السن وبالتحديد مخارج الأقنية التي تشكل كل منها بؤرة لحدوث الألم.<sup>9،6</sup>

اللبية خفيف الشدة. إلا أنَّ تدبير الألم المتوسط والشديد للك إلى تأثيرات الجرعة الثانية المأخوذة بعد الحشو بـ 12

للمعالجة اللبية فقط. و لمَّا كانت شدة الألم قبل المعالجة هي العامل الأهم في التتبؤ بشدة الألم التالي للمعالجة اللبية، فقد اقتصر شمول المرضى في هذه الدراسة على

تكن فعالة في تقليل الألم التالي للمعالجة اللبية بعد الحشو بـ 6 و 12 ساعة. قد يشير ذلك إلى أنَّ جرعة واحدة قبل المعالجة من أي من هذين الدواءين ليست كافية لتسكين الألم التالي للمعالجة بشكل كاف. وقد أتت هذه النتيجة النابروكسين أنقصت الألم التالي للمعالجة اللبية جوهرياً.15 قد يُعزى هذا الاختلاف في النتيجة إلى مشكلة متأصلة في هذا النوع من الدراسات؛ وهي الاعتماد على إجابات المرضى عن الاستبيانات.

ظهرت التأثيرات المسكنة لكل من النابروكسين ينجح أطباء الأسنان عادة في تسكين الألم التالي للمعالجة والسيليكوكسيب بعد الحشو بأربع وعشرين ساعة. قد يُعزى

الألم بين المجموعات المدروسة عند 48 ساعة وأسبوع واحد ضمن محدوديات هذه الدراسة، وُجدَ أن النابروكسين بعد الحشو، وقد يكون السبب في ذلك التراجع الطبيعي والسيليكوكسيب فعًالان في إنقاص الألم التالي للمعالجة اللبية للضواحك والأسنان الأمامية وحيدة القناة المصابة بالإجمال، أظهرت نتائج هذه الدراسة أن النابروكسين بالتهاب لب غير ردود. وقد تساوت فعالية النابروكسين مع

ساعة. لم تكن هناك أي فوارق جوهرية إحصائياً في شدة الاستنتاجات: للألم التالي للمعالجة اللبية في التوقيتين المذكورين.

والسيليكوكسيب فعالان بشكل متساو في إنقاص الألم التالي فعالية السيليكوكسيب.

للمعالحة.

# المراجع References

- 1. Sathorn C, Parashos P, Messer H. The prevalence of post operative pain and flare-up in single- and multiplevisit endodontic treatment: a systematic review. Int Endod J 2008; 41: 91-9.
- 2. Siqueira JF Jr. Microbial causes of endodontic flare-ups. Int Endod J 2003; 36: 453-63.
- 3. Siqueira JF Jr, Rôças IN, Favieri A, et al. Incidence of Postoperative Pain After Intracanal Procedures Based on an Antimicrobial Strategy. J Endod 2002; 28: 457-60.
- 4. Gondim E Jr, Setzer FC, dos Carmo CB, Kim S. Postoperative Pain after the Application of Two Different Irrigation Devices in a Prospective Randomized Clinical Trial. J Endod 2010; 36: 1295-301.
- 5. Keiser K, Byrne E. Endodontic pharmacology. In: Hargreaves KM, Cohen S, eds. Cohen's pathways of the pulp. 10th ed. St. Louis, MO: Mosby Elsevier; 2011. pp. 671-90.
- 6. Arias A, de la Macorra JC, Hidalgo JJ, et al. Predictive models of pain following root canal treatment: a prospective clinical study. Int Endod J 2013; 46: 784-93.
- 7. Law AS, Nixdorf DR, Aguirre AM, et al. Predicting severe pain after root canal therapy in the National Dental PBRN. J Dent Res 2015; 94: S37-43.
- 8. Parirokh M, Rekabi AR, Ashouri R, et al. Effect of occlusal reduction on postoperative pain in teeth with irreversible pulpitis and mild tenderness to percussion. J Endod 2013; 39: 1-5.
- 9. Ng Y-L, Glennon JP, Setchell DJ, et al. Prevalence of and factors affecting post-obturation pain in patients undergoing root canal treatment. Int Endod J 2004; 37: 381-91.
- 10. Su Y, Wang C, Ye L. Healing rate and post-obturation pain of single- versus multiple-visit endodontic treatment for infected root canals: a systematic review. J Endod 2011; 37: 125-32.
- 11. Rosenberg PA, Babick PJ, Schertzer L, et al. The effect of occlusal reduction on pain after endodontic instrumentation. J Endod 1998; 24: 492-6.
- 12. Vera J, Ochoa J, Romero M, et al. Intracanal cryotherapy reduces postoperative pain in teeth with symptomatic apical periodontitis: a randomized multicenter clinical trial. J Endod 2018; 44: 4-8.
- 13. Arslan H, Güven Y, Karataş E, et al. Effect of the Simultaneous Working Length Control during Root Canal Preparation on Postoperative Pain. J Endod 2017; 43: 1422-7.
- 14. Moradi S, Naghavi N. Comparison of bupivacaine and lidocaine use for postoperative pain control in endodontics. Iran Endod J 2010; 5: 31-5.
- 15. Mehrvarzfar P, Abbott PV, Saghiri MA, et al. Effects of three oral analgesics on postoperative pain following root canal preparation: a controlled clinical trial. Int Endod J 2012; 45: 76-82.
- 16. Nekoofar MH, Sadeghipanah M, Dehpour AR. Evaluation of meloxicam (A cox-2 inhibitor) for management of postoperative endodontic pain: a double-blind placebo-controlled study. J Endod 2003; 29: 634-7.
- 17. Mokhtari F, Yazdi K, Mahabadi AM, et al. Effect of Premedication with Indomethacin and Ibuprofen on Postoperative Endodontic Pain: A Clinical Trial. Iran Endod J 2016; 11: 57-62.
- 18. Atbaei A, Mortazavi N. Prophylactic intraligamentary injection of piroxicam (feldene) for the management of post-endodontic pain in molar teeth with irreversible pulpitis. Aust Endod J 2012; 38: 31-5.
- 19. Praveen R, Thakur S, Kirthiga M. Comparative Evaluation of Premedication with Ketorolac and Prednisolone on Postendodontic Pain: A Double-blind Randomized Controlled Trial. J Endod 2017; 43: 667-73.
- 20. Sethi P, Agarwal M, Chourasia HR, et al. Effect of single dose pretreatment analgesia with three different analgesics on postoperative endodontic pain: a randomized clinical trial. J Conserv Dent 2014; 17: 517-21.
- 21. Pochapski MT, Santos FA, de Andrade ED, et al. Effect of pretreatment dexamethasone on postendodontic pain. Oral Surg Oral Med Oral Pathol Oral Radiol Endod 2009; 108: 790-5.

- 22. Jalalzadeh SM, Mamavi A, Shahriari S, et al. Effect of pretreatment prednisolone on postendodontic pain: a double-blind parallel-randomized clinical trial. J Endod 2010; 36: 978-81.
- 23. Ryan JL, Jureidini B, Hodges JS, et al. Gender differences in analgesia for endodontic pain. J Endod 2008; 34: 552-6.
- 24. Elzaki WM, Abubakr NH, Ziada HM, et al. Double-blind Randomized Placebo-controlled Clinical Trial of Efficiency of Nonsteroidal Anti-inflammatory Drugs in the Control of Post-endodontic Pain. J Endod 2016; 42: 835-42.
- 25. Mickel AK, Wright AP, Chogle S, et al. An Analysis of Current Analgesic Preferences for Endodontic Pain Management. J Endod 2006; 32: 1146-54.
- 26. Hargreaves K, Abbott PV. Drugs for pain management in dentistry. Aust Dent J 2005; 50: S14-22.
- 27. Hargreaves KM, Reader A, Nusstein JM, Marshall JG, Gibbs JL. Pharmacologic management of endodontic pain. In: Ingle JI, Bakland LK, Baumgartner JC, eds. Ingle's Endodontics. 6th ed. Hamilton: BC Decker Inc; 2008. pp. 713-36.
- 28. Smith EA, Marshall JG, Selph SS, et al. Nonsteroidal Anti-inflammatory Drugs for Managing Postoperative Endodontic Pain in Patients Who Present with Preoperative Pain: A Systematic Review and Meta-analysis. J Endod 2017; 43: 7-15.
- 29. Gopikrishna V, Parameswaran A. Effectiveness of Prophylactic Use of Rofecoxib in Comparison with Ibuprofen on Postendodontic Pain. J Endod 2003; 29: 62-4.
- 30. Coruzzi G, Venturi N, Spaggiari S. Gastrointestinal safety of novel nonsteroidal antiinflammatory drugs: selective COX-2 inhibitors and beyond. Acta Biomed 2007; 78: 96-110.
- 31. Katz JA. COX-2 inhibition: what we learned--a controversial update on safety data. Pain Med 2013; 14: S29-34.
- 32. Becker RC. COX-2 inhibitors. Tex Heart Inst J 2005; 32: 380-3.
- 33. Madani ZS, Moghadamnia AA, Panahi A, et al. Analgesic effect of etoricoxib compared to ibuprofen on post endodontic pain. Oral Health Dent Manag 2013; 12: 186-90.
- 34. Trelle S, Reichenbach S, Wandel S, et al. Cardiovascular safety of non-steroidal anti-inflammatory drugs: network meta-analysis. BMJ 2011; 342: c7086.
- 35. Henry D, Lim LL, Garcia Rodriguez LA, et al. Variability in risk of gastrointestinal complications with individual non-steroidal anti-inflammatory drugs: results of a collaborative meta-analysis. BMJ 1996; 312: 1563-6
- 36. Penniston SG, Hargreaves KM. Evaluation of periapical injection of Ketorolac for management of endodontic pain. J Endod 1996; 22: 55-9.
- 37. Aggarwal V, Singla M, Rizvi A, et al. Comparative evaluation of local infiltration of articaine, articaine plus ketorolac, and dexamethasone on anesthetic efficacy of inferior alveolar nerve block with lidocaine in patients with irreversible pulpitis. J Endod 2011; 37: 445-9.
- 38. Akhlaghi NM, Hormozi B, Abbott PV, et al. Efficacy of Ketorolac Buccal Infiltrations and Inferior Alveolar Nerve Blocks in Patients with Irreversible Pulpitis: A Prospective, Double-blind, Randomized Clinical Trial. J Endod 2016; 42: 691-5.
- 39. Ehrmann EH, Messer HH, Adams GG. The relationship of intracanal medicaments to postoperative pain in endodontics. Int Endod J 2003; 36: 868-75.
- 40. Baumgartner JC, Rosenberg PA, Hoen MM, Lin LM. Treatment of endodontic infections, cysts, and flare-ups. In: Ingle JI, Bakland LK, Baumgartner JC, eds. Ingle's Endodontics. 6th ed. Hamilton: BC Decker Inc; 2008. pp. 690-712.

تاريخ ورود البحث: 2018/04/03. تاريخ قبوله للنشر: 2018/08/06.